



Certificate of Insurance

Allianz Global Corporate & Specialty SE confirms herewith that the Insured mentioned below has liability insurance which provides coverage according to the terms and conditions set out in the policy. This confirmation does not change, increase, amend or correct any coverage specified in the policy. The original policy limit might be higher than shown below. Limits shown may have been reduced or exhausted by claims payments.

Insurer: Allianz Global Corporate & Specialty SE
Fritz-Schäffer-Straße 9
DE-81737 München

Insured: Roche Registration GmbH
Emil-Barell-Straße 1
79639 Grenzach-Wyhlen
Germany
Legal representative of F. Hoffmann-La Roche Limited within the European Union

Additional Named Insured: Roche s.r.o.
Futura Business Park Bld F
Sokolovská 685 / 136f
186 00 Praha 8
Czech Republic

Policy No.: DEL004826220

Type of Insurance: A) General and Products Liability
B) Professional Indemnity

Limit of Indemnity: A) CHF 50'000'000
per claim made and in the annual aggregate per insurance year for all insured losses combined single limit
B) CHF 20'000'000
per claim made and in the annual aggregate per insurance year for all insured losses combined single limit.

Claims Handling by: Allianz Global Corporate & Specialty SE
Fritz-Schäffer-Straße 9
DE-81737 München

This Certificate is valid: From January 01, 2022 until December 31, 2022

This Certificate of Insurance is not valid without officially authorised signatures of Allianz Global Corporate & Specialty SE.

Munich, 29.09.2021

Allianz Global Corporate & Specialty SE



(Müller)



(Buckle)

- překlad z anglického jazyka -



Osvědčení o pojištění

Společnost Allianz Global Corporate & Specialty SE tímto potvrzuje, že níže uvedený pojištěný má uzavřené pojištění odpovědnosti s krytím v souladu s podmínkami uvedenými v pojistné smlouvě. Toho potvrzení nemění, nezvyšuje, neupravuje ani neopravuje žádné pojistné krytí stanovené v pojistné smlouvě. Je možné, že původní výše pojistného limitu je vyšší než níže uvedená částka nebo že se uvedené limity snížily nebo vyčerpaly z důvodu úhrady pojistného plnění.

Pojistitel:	Allianz Global Corporate & Specialty SE Fritz-Schäffer-Straße 9 DE-81737 Mnichov
Pojištěný:	Roche Registration GmbH Emil-Barell-Straße 1 79639 Grenzach-Wyhlen Německo Právní zástupce společnosti F. Hoffmann-La Roche Limited v rámci Evropské unie
Další jmenovaný pojištěný:	Roche s.r.o. Futurama Business Park Bld F Sokolovská 685 / 138f 186 00 Praha 8 Česká republika
Pojistná smlouva č.:	DEL004826220
Typ pojištění:	A) všeobecné pojištění odpovědnosti, pojištění odpovědnosti za výrobky B) pojištění profesní odpovědnosti
Limit pojistného plnění:	A) 50 000 000 CHF Se sdruženým jednotným limitem pojistného plnění na uplatněný nárok a na veškeré pojistné události celkem za pojistný rok B) 20 000 000 CHF Se sdruženým jednotným limitem pojistného plnění na uplatněný nárok a na veškeré pojistné události celkem za pojistný rok
Likvidaci škod zajišťuje:	Allianz Global Corporate & Specialty SE Fritz-Schäffer-Straße 9 DE-81737 Mnichov
Platnost osvědčení:	od 1. ledna 2022 do 31. prosince 2022

Toto osvědčení o pojištění není bez podpisů osob řádně oprávněných jednat za společnost Allianz Global Corporate & Specialty SE platné.

V Mnichově dne 29.09.2021

Allianz Global Corporate & Specialty SE

-nečitelný podpis-
(Müller)

-nečitelný podpis-
(Buckle)

PŘEKLADATELSKÁ DOLOŽKA

Mgr. Catherina VAN DEN BRINKOVÁ ŠTIFTEROVÁ, IČ: 61025658, jako soudní překladatelka jazyka českého, anglického, německého a nizozemského, zapsaná v seznamu soudních překladatelů Ministerstva spravedlnosti České republiky, stvrzuji, že mnou provedený překlad souhlasí s textem připojené listiny. K zakázce nebyl přibrán konzultant.

Překladatelský úkon je zapsán v evidenci úkonů pod položkou číslo 9571/2021

V Praze dne 21/12/2021

Mgr. Catherina Van den Brinková Štifterová
Soudní překladatelka

